

## POLOTE LETA TAITASITAMO ODODIYA:

<sup>1</sup> Na ba: Polotela, Godokono okodawala, iyo, Ya:su Kelisote ebene sose tupuimima: hiya:hiya: hopamo doelamiya:, ba:bi okopi ipuwalo na ba: etala.

Ba: hibila, Godote ya:lo tetelo pui da:ka:lamiholiya:, nale ba:bi tawakalubino hibima: midi ipuwalo ibi kowalubilinama: ebete na ba:bema: laweniya:, iyo, ebete ubi natamo ihatiya: nale ba:bi tawakalubi Godokono hibi iya:tawa komodo ba magatale, iba:te ebene ubi komamo papamila:ha ipuwalo

<sup>2</sup> ebene wiboha: ka:ka: lawema: uliholo be-medenamena:. A iya:tawahala, Godoko ha:da amihodawaha:, ebete hibi tabonomo bolam-aginako, ba:bema: ba:moe hopo tupuimihino ebete dopamo hibima: midipa:tamo kebe komo ikalamema: dolamagiya:, iba:te ba:be ka:ka: ebe-godone hibinomolo kolawema:na:.

<sup>3</sup> Iyo, aeno Ka:ka: Mula:lea:medawa Godote ebene hido tetenomolo ba:moe Hido Tabo hopo habanapa:tamo a:hawakalimiya:, ba:bema: na ba:be tabo bolamaginakomo mabu ebete na a:kiyanamiya: nale ba:moe oko kowatinama:.

<sup>4</sup> O Taitasi, ama: ba:gala na, aeno hibima: midi komo ba: kapiyala, ba:bema: ama: ba:be hibima: midi ipuwalo naeno hibi guduma: ba eda:na, nale ba:moe leta ama:tamo poememo.

Ba: hibila, aeno Ka:ka: Mula:lea:medawa ba: Ya:su Kelisotela, ba:bema: wadiyala ebe ba:gala Nabiwi Godoko iba:te ibino malemale komo ba:gala hete komo ama:tamo nikama:mena:ta.

*Sose Watowatopino Emede Komo*

<sup>5</sup> Numa:, Kuliti hopolo naeno oko owati ipuwalo nale kebe komokomo upula:leheno da:pola:na, wadiyala ama: ba:bi komo ba ulame ba:be hopoenohiya:hiya: haboeno sose ipuwalo watowatopi nuwatiya:, nale ama: keba ka:na ka:kiyamitima ba:ba ka:na. Ba: hibila, ama:le ba:be oko kowatima: nale ama: ba:bolo ba:bema: pimiya:pumata.

<sup>6</sup> Ba:bema: sose watodawoeno emede komo tuputupunomolo ba itana, ebenu ododili komo ipuwalo eta kapiya deha:potonomo kubate itana modoboha:. Wadiyala ebete kamena kapiyagodawama: ba eda:na, ebenu guguda:te atumu tuputupunomo hibima: midipima: neda:hamena:, ba:bene tawakaluba:te ibino ododili komoma: ibi talaluwapima: ba:gala nabiwino tabo ulihoha:pima: ka:lami modoboha:.

<sup>7</sup> Ba: hibila, sose watodawate Godokono genamoeno hiya:hiya: komo bulamena, ba:bema: ebenu emede ipuwalo eta kapiya deha:potonomo kubate itana modoboha:. Iyo, ebete awagaha dubuma: akeda:la:, ba:gala ebenu tepo ipuwalo koe komote tiyolo akuluhukunakala:. Ba:bene ebete gamoda nihoha:dawama: neda:mene, ba:gala ebete alaholo ipuwalo komopi kubahilame modoboha:, ba:gala ebete ha:da amiho gabodo ilina dogodogodawama: eda:ma: ubi ihate modoboha:.

<sup>8</sup> Wadiyala ebe huiyatiya ebenu genamalo kapela tawakalubi hidamo nowalubilinakamene, ba:gala ebete Godokono hido emede komo konomamo ba emalagidolona, ebe ha:kiya ebenu komokomo hidamo nulamenakamene. Ba:bene sose watodawoenu tuputupunomo emede ipuwalo wadiyala ebete ebenu ape Godokono oko kapiyamo ba ihatena katenenu kuba ubi komamo papamiwata modoboha;

<sup>9</sup> ba:gala Ya:sukunu dopo ta:matapa:te ebenu hibi taboenu komokomo a keba ka:na kiya:tua:menakui, wadiyala ebete ba:bi atu mulu komo kodakodalo na:watila:mota:namene. Numa:, ba:moe gabodo hido watodawate sose tawakalubi hibi taboenu komamo ba owalubilina, puya:te ba:be tabago alaholohoma: dewagelena, ebete ibino daedae ukui komo ba:bo ba:hawakalilamenakomene.

### *Godokono Mahilamo Ha:da Tabo Olamagimipino Komo*

<sup>10</sup> Ba:bema: Taitasi, ama: numa:, Kuliti hopoenu sose tawakalubi ipuwalo komo hiliyonomate hibi taboenu komamo papamila:ha ubiha:ma: ba eda:hana, iba:te ibino daedae ukui komamo komopi ha:da ba:bo amiholamenaka, iyo, puya:te Yunapi dubuino tama itamida kukala ko komonomoma: da:ga:lana, ibi ba: ba:bako ha:da tabo olamagimipi ipuwalo dopopima: eda:hana.

<sup>11</sup> Ba: hibila, ba:ba:te ubi bihatena ibino ha:da tabo iya:tulame komodo sosenu komo hiya:hiya: badininipala:tamo ukui bilibili komo ba ikalame iba:godone koko mani kuwatelamema:, ba:bema:

wadiyala ama: ibi na:duhilamiya: eta kapiya tabo ga:lakapoma:.

<sup>12</sup> A:iye! Dopamo tetelo Kuliti hoponapa:godolo eta muludawate uluhukuti ebena tawakalubino komoma: ba:moe kodakoda tabo hibi-nomolo goiya:, “Kuliti hoponapi hiliyonomo ba:ha:da amihopila, iyo, ibi tumuino helohelo ilina huiyala, ba:bema: iba:te hido ukui komamo a:kapapamila:hala:la:, huiyatiya buhamama: ba eda:hana ibino kateneno ubi komo kapiya be-malagidolena!”

<sup>13</sup> Numa:, ba:be taboeno komo ba: hibi-nomola, ba:bema: wadiyala ama: Kuliti tawakalubi konomamo na:kiyahalamiya: iba:te ibino hibima: midi ipuwalo hidohido ukui kuwatema:.

<sup>14</sup> Ba:ma ka:na iba:te Yunapino komo iniwali ha:kiya ibino kateneno ukuiamo da:ga:lanakui ba:bi hiya:hiya: uwi konomamo gala akemalagidola:la:, iyo, puya:te Godokono hibi komo ubiha:ma: deda:hui iba:te ba:bi dubuino hiya:hiya: tutumu tabo gala akulia:la:.

<sup>15</sup> Ama: numa:, kebe lumagino tepo ipuwalo kuba dalowa: ukui kapiyate itama:naheno, ba:be mabuma: ebete Godoko adikumima: dododilinako ba:bi hiliyonomo komate atumu dalowa:ha:ma: eda:hanaka. Huiyatiya puya:te Godokono tabo hibima: midihino, ba:gala puya:te ibino tepo ipuwalo kuba dalowa: ukui demalagidolena, iba:te Godoko adikumima: eta hido komo ododi modoboha:, mabu ebete iba:tamo dopamo dikalamiya: ba:be hido mulu tepo ipuwa ba:gala emalagidolo komo iba:te ya:lo a:kubahilamiya:.

16 Ba:be mabuma: ibi ha:kiya ibi Godokono hibi komo iya:tawahapima: ga:lanaka, huiyatiya ibino kuba ododili komate ba:moe komo behawakalimina, iba:te ebena komo hibilo kiya:tawahanaha:. Iyo, ibino emede komate kuba dalowa:ma: ba eda:hana Godotamo kapapamila:hanaha:, ba:bema: ebena umi ipuwalo ibi modoboha: ebetamo eta hido komo ododima:.

## 2

### *Sose Tawakalubino Hiya:hiya: Komoma: Polote Komo Tutumu Tabo Dolamagiya:*

<sup>1</sup> Naeno gudu Taitasi, ama: huiyatiya tawakalubi hidamo niya:tulamenakuya:, Ya:sukunu dopo ta:matapa:te ebena mulu taboeno komokomo a keba ka:na kiya:tua:menakui ba:ba ka:na.

<sup>2</sup> Ba:bema: puya:te hibima: midipi ipuwalo nabima: deda:hana, wadiyala ama: ibi na:kiyalamiya:, iba:te hidohido mulu ukui uwatelo ibi ha:kiya ibino komo hidamo ba ulamena, ibino emede komate komopino umi ipuwalo hidonomoma: neda:hamena:. Iyo, na ubila iba:te ibino hibima: midi ipuwalo ba:gala ibino malemale hawakalimi ipuwalo ba:gala ibi Ya:suku mabuma: duwatanaka, ba:bi temeteme ipuwalo iba:te kodakodalo na:la:mota:hanamena:.

<sup>3</sup> Ama: ba: atumu hibima: midipi menokobi na:kakiyalamiya:, iba:te Godokono holoholo hapulu hidonomamo ba emedena ebe mabuma: talonapima: neda:hanamena:. Ba:ma ka:na

iba:te helo gala:ipi gao beya konomamo niho modoboha: ibino ukui komate daedaema: eda:hakapoma:, ba:gala iba:te ha:da tabo olamagimi komodo komopi akakubahilama:la:. Wadiyala iba:te huiyatiya uli ape kamenakamena hidamo ba iya:tulame

<sup>4</sup> iba:tamo mulu ukui ba:bo nikalamenakamena:, iba:te ibino awi ba:gala gugudi malemalelo kemalagidolenama:.

<sup>5</sup> Iyo, uli ape kamenakamenate ibi ha:kiya ibino komokomo ba ulamena ibino tepo ipuwalo eta dalowa: ukui komote itana modoboha:, ba:gala iba:te ibino genama gulu hiya:hiya: oko hidamo ba owatihona ibino awino ubi komamo ba:papamila:hanakomena:. Ba: hibila, kame-nakamenate ba:ba ka:na demedenamena:, eta hibima: midiha: dawate ibino komoma: Godokono tabo kubama: goe gabo a:kuma:mene.

<sup>6</sup> Wadiyala ama: ba: atumu uli ape dubu na:kakiyalamiya:, iba:te ibi ha:kiya ibino komokomo hidamo nulamenakamena:.

<sup>7</sup> Ba:gala naeno gudu, wadiyala ama: amia:no hiliyonomo ododili komo ipuwalo hido go ba:bi uli ape dubatamo na:hawakaliminakuya: iba:te ama: hidamo kibamitinama:. Ba:ma ka:na Godokono tabo iya:tulame okoeno komoma: ma:lapila netewa komote ama:godolo itanaheno, wadiyala ama:le amia:no tabo ulihopino komokomo ba emalagidolena ama: tuputupunomolo nemedeniya:.

<sup>8</sup> Iyo, ama:le tawakalubi hidonomo tabamo nowalubilinakuya:, ba:bene eta lumagiti a:kamodobamene amia:no iya:tulame komo kubama: goe. Ba: ba:ma ka:na puya:te ama:go

dalaholohona, iba:te a hibima: midipino komoma: eta kuba tabo ga:la gabo nipo dohowadimina: ba:bo kohilopohoma:na:.

<sup>9</sup> Ba:gala koko okopi dubate pui mana:mo duwatiya: ibino huiyaha: oko kowatihonama:, ba:bi huiyaha: okopi ipuwalo puya:te hibima: midipima: deda:hana, wadiyala ama: ibi na:kiyalamiya: iba:te ibino hiliyonomo oko ipuwalo ibino namutulubi kokalakuuilamenama: iba:te ibino ubi komamo na:papamila:hanakamena:. Iyo, ibino namutuluba:te hiya:hiya: oko iba:tamo ba ikalame, modoboha: iba:te ba:bi oko mabuma: iba:tamo kuba tabo ga:la,

<sup>10</sup> ba:gala iba:te ibino namutulubino mani pilolo uwateheno, wadiyala ibi huiyatiya ibino tuputupu ododili komamo ba:moe komo na:hawakaliminakamena:, ibino hiliyonomo oko owatiho komo ipuwalo eta ha:da ododi komo kapiyate kitanaha:. Ba:bema: iba:te ba: ba:ba ka:na aeno Ka:ka: Mula:lea:medawa Godokono iya:tulame komokomo hidamo ba hawakalilamena, tawakalubi hiliyonomate ba:bi komo hidohidonomoma: ba:ga:lanakomena:.

<sup>11</sup> Ba: hibila, Godote ebena malemale komo ba:ma ka:na hawakalimiya:, ebete hopo habanapi hiliyonomoeno ka:ka: komula:lalamema: atamo ba:bema: piya:.

<sup>12</sup> Ba:bema: ebena malemale komote a biya:tua:mena, ale kuba ododili ipuwane ba:gala ba:moe hopoeno kateneno ubi komone ohobila:hate, a ha:kiya aeno komo hidamo ba ulamena Godokono tuputupu emede komamo

ebe kapiyatamo ba:papamila:halenakoma:.

<sup>13</sup> Ba: ba:ba ka:na aeno Ka:ka: Mula:lea:medawa  
Ya:su Kelisokono Hidonomo Hegelate  
uluhukuma: ale uliholo bemedenama:, mabu  
ba:ba tetelo ebete ebena alo konomago atamo  
hibilo kopema:ne, iyo, ebe ba: aeno Kodawa  
Godotela.

<sup>14</sup> Ba: hibila, ebete ebena ka:ka: gobogobamo a  
mabuma: ba:ma ka:na ihatiya:, ebete a aeno hiliy-  
onomo kuba ododili ipuwane ba:gala aeno tepo  
ipuweno dalowa: ukui komone a uluhukua:tete,  
ale ebena tawakalubinomoma: ba eda:hana aeno  
ubi konomo ba:bo bihatenama: hido komokomo  
kapiya kododilinama:.

<sup>15</sup> Ba:bema: naeno gudu, Godote kebe helo  
konomo ama:tamo dikamiya:la, wadiyala ama:le  
toleheno ba:be heloamo ba:moi komokomo  
hidamo ba iya:tulame, tabo ulihopi ipuwalo  
hidohidopino ukui kodakoduilamete huiyatiya  
kuba ododilipi dito na:kiyahalamenakuya:.  
Iyo, amia:no hiliyonomo ododili ipuwalo sose  
tawakaluba:tamo gigiho aka:hiya:midala:, ibi  
ipuwalo etate tabo ba:ma ka:na akagaa:la: ama:  
sose watodawaha:.

### 3

#### *Hibima: Midipino Tuputupu Emede Komo*

<sup>1</sup> Ba:bema: Taitasi, ale Kuliti hopoeno  
sose tawakalubi dopamo kebe komo  
kiya:tulamima:, wadiyala ama: ba:be atu  
komo ibi gala ba:ma ka:na na:kakiyalamiya:,  
iba:te gabomanino hiya:hiya: okopino tabamo  
na:papamila:hanakamena:. Ba:gala wadiyala



iba:te na:hidonakamena: hiliyonomo hidohido komo kododilima;

<sup>2</sup> ba:bene iba:te eta lumagino komoma: kuba tabo akaga:lala; ba:gala komopa:go olowabeleti-huihino tatabapima: ba eda:hana, ba:be tataba emede komo iba:te tawakalubi hiliyonomatamo na:hawakaliminakamena:.

### *Aeno Ka:ka: Mula:lea:me Komo*

<sup>3</sup> Ba: hibila, ale dopamo daedae ukui ipuwalo ba emedena, Godotamo papamila:haheno hibo gabo dito ududiya:ma:. Numa:, ba:ba tetelo a ha:kiya a kokalakuia:mema: ale aeno kateneno hiya:hiya: ubi komamo papamila:hanakuima:, ba:bene aeno emede ipuwalo hiya:hiya: kuba ododili komate ba tabotabohona, ale komopino dogodogo ilina mabuma: iba:tamo ba:bo maubahanakuima:, iyo, komopino maubaha ipuwalo iba:te ago alaholohoma: ba ewagelena ale ba: atumu iba:go alaholohoma: kewagelenamima:.

<sup>4</sup> Huiyatiya kalakala konomola, aeno Ka:ka: Mula:lea:medawa ba: Godotela, iyo, ale aeno modoboha: komokomo ipuwalo ba emedena ebena hido owalubi komote ebena malemale emalagidolo komago atamo hibilo uluhukuya:.

<sup>5</sup> Ba:bema: a ha:kiya aeno heloamo kebe kapiyakapiya hidohido komo dododilinakuima:, ebete ba:bi ododili komamo a kowalubiya:ha:, ao, ebete huiyatiya ebegodolo ditana ba:be malemale komo kapiyanomamo aeno ka:ka: a:mula:lea:miya:. Numa:, ebena Gobogobote aeno tepo ipuwoeno dalowa: ukulalea:me helo

atamo ikaa:miya: ale ebenu uli ka:ka:mo ko-hawakalahalema:, ba:bema: Godote ba:be gabodo ebenu ka:ka: mula: komo atamo dito ikaa:miya:.

<sup>6</sup> Iyo, ebete aenu Ka:ka: Mula:lea:medawa Ya:su Kelisoko ipuwado ebenu Gobogoboenu helo konomo aenu tepo ipuwamo a:haminuya:,

<sup>7</sup> mabu ebete ebenu ubi ba:ma ka:na ihatiya:, ebete ebenu malemale komodo a tuputupupima: miditi, ba:bene ale ebegodone lawema: uliholo da:latiminama: ba:be wiboha: ka:ka:te atamo hibinomolo kuluhukuma:ne.

<sup>8</sup> Ama: numa:, ba:moe iya:tulame tabo komo ba:hibinomola.

*Polote Taitasikono Oko Owati Komoma: Tabo Dolamagiya:*

Naenu gudu, na ubila puya:te ibino hibima: midi komo Godotamo da:miya:ti, ama:le ibi ba:moi hiya:hiya: komo hidonomamo niya:tulamiya:, ba:bene iba:te ibino ubi konomamo nihatenakamena: komo tawakalubi kowalubilima: iba:te ibino emede ipuwane hidohido komo kuluhukulatelema:, iyo, ba:be gabodo komo hiliyonomo tawakaluba:te naenu iya:tulame komone hido owalubi komokomo kuwatema:na:.

<sup>9</sup> Huiyatiya wadiyala ama: tawakalubino daedae olowabeletihui komone dito nohobiguya:, ba: ba:ma ka:na Yunapi iniwalino mahilo iya:tulame komoma:, ba:gala Godote Moseseko ipuwado tawakaluba:tamo dikalamiya:, ama:le ba:bi hiya:hiya: Tutumu Taboenu ugumuili ipuwa komoma: anagiya:mida ukui tawakaluba:tamo ikalamehenu iba:go akolowabeletihua:la:. Ba:

hibila, ba:bakobako tabo ga:la ipuwane eta hido  
owalubi komote a:kuluhukale!

<sup>10</sup> Ba:bema: hibima: midipi ipuwalo eta dubuti  
olowabeletihui komamo ibi anagiya:midalema:  
dewagelenako, wadiyala ama:le ebe kapiya  
o netewa teta:mo koamo na:kiyahamiya:  
ebete ba:be komo komiya:pama:. Ebeta  
huiyatiya amia:no tabo ulihino atu kuba  
ododi da:katupuimimini, ba:ba tetelo sose  
tawakaluba:te ebetamo talona nihata:mena:  
ebete ibino kapiyuimi komamo gala akapa:la:.

<sup>11</sup> Ba: hibila, ba:bako dubuino ododi komone  
ama: kiya:tawama:na:ta, ebete ebena tepo  
ipuwalo Godokono hibi komone ya:lo ohobigui,  
iyo, ebe ha:kiya ebena kuba ododili komodo  
ba:moe komo behawakalimina, ebete kuba huiya  
hibinomolo kolawema:ne.

*Polote Leta Kuititi Hapulu Tabo Komokomo  
Dolamagiya:*

<sup>12</sup> Ba:bema: Taitasi, ama: numa:, tete tatalila  
na Polote Atimasiko o Tikikasiko ibi ipuwalo  
eta kapiya ama:tamo kopoemema:nemo,  
ba:bene ebete ama:tamo hawela ikama:tepama:  
da:pemene, wadiyala ama: na unamema:  
Nikapolasi habamo pe gabo tiyonomolo  
na:hiduimiya:, mabu nale nopo ba:ma ka:na  
ihatimo hopeno giba teteno kuititi teta:mo  
ba:moe habalo kemedema:.

<sup>13</sup> Ba:bene Apolosiko ba:gala gabomanino tu-  
tumu iya:tawadawa Sinasiko ibi netewapa:te  
natamo atumu kakapuluhukuma:, wadiyala ama:  
ibi hidamo nowalubiliya:, iyo, ibino pe gaboma:

kebe modoboha: komate da:pola:lama:na ba:bi komo ama: malemalelo dito na:tuputupuilamiya:.

<sup>14</sup> Ba:gala eta komo. Aeno hibima: midipa:te Kuliti hopolo demedehona, wadiyala ama: ibi na:tutumulateliya:, iba:te ibino emede ipuwalo hegehege mani oko ba owatiho ibi ha:kiya ibino modoboha: komokomo nulamenakamena:, ba:bene komo tetelo iba:te hiya:hiya: gabo atumu kakulamema:na: hidohido komo komopa:tamo kododilima:. Iyo, wadiyala iba:te ibino ukui konomamo nihatenakamena: ba:ba ka:na kewagele-nama:, iba:te ibino emede ipuwalo buhamama: eda:hakapoma:.

<sup>15</sup> Ba:bema: puya:te nagodolo demedena, ibi hiliyonomate ibino nolata tabo ama:tamo poema:, ba:bene Kuliti hopolo puya:te Godoko hibima: midi ipuwalo a demalagidoloena, wadiyala ama: aeno nolata tabo iba:tamo nolamagiya:.

Wadiyala Godokono malemale komote la: hiliyonomagodolo nitanamene. Ba:moe ba: naeno tabo kuititila. Ba:ba:la.

**GODOKONO HIDO TABO**  
**The New Testament in the Tabo Language, Aramia**  
**Dialect, of Papua New Guinea**  
**Nupela Testamen long tokples Tabo (Aramia) long**  
**Niugini**

Copyright © 2006, 2023 The Bible Society of Papua New Guinea and Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tabo (Aramia) (Tabo)

Dialect: Aramia River

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2025-03-12

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 15 May 2025 from source files dated 15 May 2025

3c340006-f955-5c23-b3a5-6598deca5d75